赠花卿拼音版加译文

Zèng Huā Qīng

Duō shǎo rén jiān yuè，jǐn yòng xiě qíng huái。

Jiǔ lǐng chūn fēng zhì，yī zhī dài lù kāi。

Xīn xiāng yóu àn sòng，qíng yì zì shēn lái。

Mò dào wú xīn zhě，shuí néng bù yǒng āi？

诗意解读

这首诗以赠送鲜花为引子，表达了诗人对友人或心上人的深情厚意。诗中通过描写春风吹拂、花朵绽放的自然景象，寓意着情感的真挚与美好。末句“莫道无心者，谁能不咏哀？”则反问世人，即使看似无情之人，也会因真情流露而感动。

逐句翻译

多少人间月，尽用写情怀。

世间有无数明月，却都不足以表达心中的情思。

九里春风至，一枝带露开。

十里春风拂面而来，一朵带着晨露的花悄然开放。

馨香犹暗送，情意自深来。

芬芳的气息默默传递，深厚的情意自然流露。

莫道无心者，谁能不咏哀？

不要说那些没有感情的人，谁又能真正不动容呢？

诗歌赏析

此诗语言质朴却不失典雅，借物抒情，情景交融。从春风到鲜花，从香气到情意，层层递进，把内心的情感娓娓道来。最后的反问更加强调了情感的力量，即便表面冷漠之人，也难掩内心的波澜。

最后的总结

《赠花卿》是一首充满温情与哲思的小诗，不仅适合赠予亲友以表情意，也值得我们在生活中细细品味。它提醒我们，真正的感情无需华丽辞藻，只需用心感受。

本文是由懂得生活网（dongdeshenghuo.com）为大家创作